

รายงานประจำปี 2565



**หน่วยฝึกทักษะอาชีพและการดำรงชีวิตอิสระ (DSC)
ศูนย์การศึกษาพิเศษ คณะครุศาสตร์
มหาวิทยาลัยราชภัฏนครราชสีมา**

บ้านสวนแสนดี 100ไร่ มหาวิทยาลัยราชภัฏนครราชสีมา
ต.ไชยมงคล อ.เมือง จ.นครราชสีมา 30000
✉ nicegardenhouse.dsc@gmail.com
☎ 097-3415098

บ้านสวนแสนดี

ที่มาของ “บ้านสวนแสนดี”

การเดินทางของบ้านสวนแสนดี เป็นบ้านที่สร้างขึ้นใหม่ เมื่อปีพุทธศักราช 2564 ตั้งอยู่ที่ศูนย์วิจัยทางการเกษตร 100 ไร่ ตำบลไชยมงคล อำเภอเมือง จังหวัดนครราชสีมา จากเดิมเป็น “บ้านสวนฝันปันรัก” ตั้งอยู่ที่ 340 ตำบลในเมือง อำเภอเมือง จังหวัดนครราชสีมา การดำเนินชีวิตของคนเรานั้นต้องอาศัยการเรียนรู้และประสบการณ์ต่างๆ ที่สั่งสมไว้มาเป็นแนวทางในการดำเนินชีวิตบุคคลพิการ ครอบครัว และผู้ที่เกี่ยวข้อง ท่ามกลางสภาพแวดล้อม ธรรมชาติ สังคม วิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีที่เปลี่ยนแปลงไป เพื่อให้บุคคลพิการสามารถดำรงชีวิตได้อย่างมีความสุข การจัดหลักสูตรของบ้านสวนฝันปันรัก จึงต้องจัดประมวลประสบการณ์พื้นฐานที่จำเป็นต่อการดำรงชีวิต สามารถเกื้อกูลให้บุคคลพิการเข้าใจเกี่ยวกับชีวิตของตนเอง เข้าใจธรรมชาติที่อยู่รอบตัว มองเห็นความสัมพันธ์เชื่อมโยงระหว่างตนเองและสิ่งแวดล้อมที่อยู่รอบตัว เพื่อช่วยพัฒนาชีวิตของบุคคลพิการ ให้ก้าวหน้าไปสู่จุดมุ่งหมายที่พึงประสงค์ตามต้องการได้

บุคคลพิการจำเป็นต้องได้รับการปฏิบัติตามหลัก Normalization (การที่บุคคลพิการถูกเอาเปรียบจากทางสังคมได้ง่ายขึ้น สังคมจะต้องตระหนักถึงความเท่าเทียมกันในเรื่องของคุณภาพชีวิตและการปฏิบัติต่อบุคคลเหล่านี้ด้วยมาตรฐานเดียวกัน) หรือการได้รับการปฏิบัติอย่างเกื้อกูลกันจากสังคม (การที่บุคคลพิการทั้งหมดได้อยู่ในฐานะสมาชิกคนหนึ่งที่น่าเทียบเท่ากับสมาชิกคนอื่น ได้รับความมั่นใจว่าตนเองจะสามารถใช้ชีวิตอยู่ร่วมกันในสังคมได้ไม่ว่าจะเป็นบุคคลพิการหรือไม่ โดยได้รับความช่วยเหลือสนับสนุนในเรื่องที่จำเป็นและเหมาะสมอย่างเพียงพอ) และต้องการที่จะให้บุคคลพิการสามารถช่วยเหลือตนเองได้ การช่วยเหลือตนเองนั้นไม่ได้หมายความว่าต้องทำทุกเรื่องได้ด้วยตนเอง แต่หมายถึงการที่ทำได้ส่วนเรื่องไหนที่ไม่สามารถทำด้วยตนเองได้ก็จำเป็นต้องพึ่งความช่วยเหลือจากผู้อื่น และสิ่งนี้เองคือความหมายของสังคมแห่งการแบ่งปันความรัก

บุคคลพิการเป็น ผู้ที่พร้อมท้าทายต่อปัญหาอุปสรรค จนถึงปัจจุบันนี้ ในสังคมยังคงใช้คำว่าบุคคลพิการมาตลอด และโดยทั่วไปก็เรียกว่าบุคคลพิการทางสติปัญญา หรือ ออทิสติก บุคคลพิการจะรู้สึกยินดีมากหากสังคมรับรู้ว่าเขาเป็น “ผู้ที่พร้อมท้าทายต่ออุปสรรคปัญหา” :Challenged คำว่า Challenged นั้นมีความหมายว่า “ผู้ที่ได้รับโอกาสหรือภารกิจให้เข้าร่วมการแข่งขัน” ซึ่งมีสิ่งที่ยังไม่สามารถทำได้และยังมีสิ่งที่ยังท้าทายและทำได้ดีเช่นกันและจากนี้ไปบุคคลพิการเองก็จะพยายามทำในสิ่งที่ยังไม่สามารถทำด้วยตนเองได้นั้น โดยใช้ความถนัดให้เป็นประโยชน์ มุ่งหมายที่จะช่วยเหลือตนเองเองให้ได้ในที่สุด ใช้วิถีทางของตนเองเพื่อเอาชนะการทดสอบนี้ให้สามารถดำรงชีวิตอิสระในสังคมได้

วิสัยทัศน์

มุ่งเน้นให้บุคคลที่มีความพิการมีความรู้ ทักษะและกระบวนการทำงาน การจัดการอย่างเป็นระบบ มีระเบียบ มุ่งพัฒนาบุคคลพิการทุกคน ให้เป็นมนุษย์ที่มีความสมดุลงាំងด้านร่างกาย และจิตใจ ปลูกฝังนิสัยรักการทำงาน รู้จักใช้ทรัพยากรในท้องถิ่นอย่างประหยัดและคุ้มค่า สามารถนำความรู้ไปใช้กับการดำเนินชีวิตประจำวันได้ มีความรู้และทักษะพื้นฐานในการประกอบอาชีพ

ปรัชญาและความสำคัญ

มุ่งเน้นพัฒนาบุคคลพิการของท้องถิ่น ให้มีเจตคติที่ดี มีความรู้ และสามารถในการส่งเสริมและพัฒนาคุณภาพชีวิตของบุคคลพิการและคุณภาพ เนื่องจากมีความบกพร่องทางการเห็นการได้ยิน การเคลื่อนไหว การสื่อสาร จิตใจ อารมณ์ พฤติกรรม สติปัญญา การเรียนรู้ และมีความต้องการจำเป็นพิเศษที่จะต้องได้รับความช่วยเหลือหรือส่งเสริมเพื่อให้สามารถปฏิบัติกิจกรรมในชีวิตประจำวันหรือเข้าไปมีส่วนร่วมทางสังคมได้อย่างบุคคลทั่วไป สนับสนุนให้บุคคลพิการและคุณภาพสามารถดำรงชีวิตอิสระ มีศักดิ์ศรีแห่งความเป็นมนุษย์และเสมอภาคกับบุคคลทั่วไป มีส่วนร่วมทางสังคมอย่างเต็มที่ และมีประสิทธิภาพภายใต้สภาพแวดล้อมที่บุคคลพิการสามารถเข้าถึงและใช้ประโยชน์ได้

จุดมุ่งหมาย

หลักสูตรฝึกทักษะอาชีพและการดำรงชีวิตอิสระมีความมุ่งหมายในการพัฒนาบุคคลพิการให้อยู่ร่วมกับสังคมได้อย่างมีความสุขและสามารถประกอบอาชีพเลี้ยงตนเองได้จึงกำหนดเป็นจุดมุ่งหมายเพื่อให้เกิดกับผู้พิการ ดังนี้

1. มีความเข้าใจพื้นฐานและปฏิบัติตนได้ถูกต้องเกี่ยวกับสุขภาพอนามัยทางร่างกายและจิตใจ

2. มีความรู้ทักษะพื้นฐานเกี่ยวกับการอยู่ร่วมกับสังคมและธรรมชาติ และสามารถปรับตัวให้เข้ากับสิ่งแวดล้อมที่เปลี่ยนแปลง

3. เพื่อให้บุคคลพิการที่ปิดตนเองอยู่ในบ้านได้ออกมามีส่วนร่วมกับสังคม

4. เพื่อให้เรียนรู้การใช้ชีวิตผ่านกิจกรรมการผลิตงาน และการสร้างสรรค์

ผลงาน

5. ยกระดับความสามารถในการดำเนินกิจกรรมในชีวิตประจำวัน

6. เพื่อส่งเสริมให้ช่วยเหลือตนเองรวมทั้งให้สามารถประกอบอาชีพได้

บุคลากรหน่วยฝึกทักษะอาชีพ และการดำรงชีวิตอิสระ (DSC)



นางสาวพิชราวดี เมืองหงษ์
ครูการศึกษาพิเศษ



นางสาวสุวิมล ชั่งทอง
ครูการศึกษาพิเศษ



นายอริวรรณ รัตนประยูร
ครูพี่เลี้ยง

จำนวนนักเรียน

นักเรียนมีจำนวน 10 คน เป็นนักเรียนที่มีความบกพร่องทางสติปัญญา จำนวน 2 คน และออทิสติก 8 คน

การดำเนินงาน

ลักษณะการจัดกิจกรรมเป็นกิจกรรมที่ส่งเสริมความมีคุณค่าในตนเอง และเกิดความภูมิใจในการเป็นสมาชิกของสังคม โดยมีกิจกรรมดังนี้

1. กิจกรรมปรับตามสิ่งที่จำเป็น เพื่อให้บุคคลพิการสามารถช่วยเหลือตนเองในด้านต่างๆ
2. ฝึกการออกกำลังกาย ให้ร่างกายได้มีความเคลื่อนไหว ฝึกทักษะกล้ามเนื้อมัดเล็กและกล้ามเนื้อมัดใหญ่
3. ทักษะงานเกษตรการปลูกผัก การรดน้ำต้นไม้
4. ทักษะงานบ้านการทำความสะอาดการจัดที่นอน
5. ทักษะงานครัวการเป็นผู้ช่วยประกอบอาหาร
6. ทักษะอาชีพร้านค้า การขายเครื่องดื่ม การชงเครื่องดื่ม และการขายขนม
7. ทักษะการทำความสะอาด การทำความสะอาดห้องน้ำ
8. กิจกรรมอิสระตามความเหมาะสมกับทักษะของบุคคลพิการ

การจัดการเรียนการสอน

การจัดการเรียนการสอน แบ่งเป็น 2 ห้องเรียน ดังนี้

1. ห้องเรียน A ฝึกทักษะอาชีพ
2. ห้องเรียน B ฝึกทักษะการดำรงชีวิต

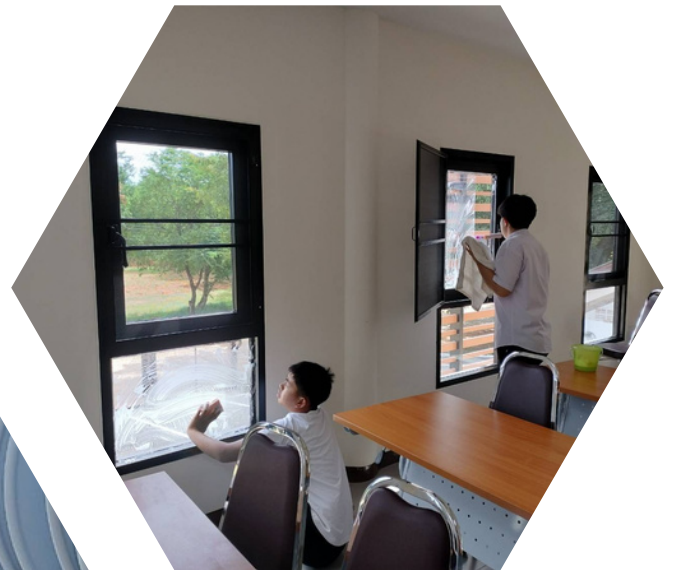


**การจัดการเรียน
การสอน**

การจัดการเรียนการสอนของบ้านสวนสวนดีเน้นการใช้ชีวิตแบบบ้านให้ทำงานบ้าน งานครัว และงานสวน โดยเริ่มจากกิจกรรมเริ่มต้นวัน การให้จังหวะของลมหายใจ การเคลื่อนไหวร่างกาย การระบายสี จัดดอกไม้ ประกอบอาหาร ปลูกผัก เลี้ยงสัตว์ และทำความสะอาดภายในและภายนอกบ้าน

1

งานบ้าน



2

งานครัว



3

งานสวน



**กิจกรรมพัฒนา
ผู้เรียน**

กิจกรรมวันลอยกระทง



ในวันที่ 8 พฤศจิกายน 2565 คณะครู นักศึกษาฝึก
ประสบการณ์วิชาชีพครู และนักเรียน ได้สืบสานประเพณีวันลอยกระทง
โดยมีกิจกรรมการทำกระทง เริ่มจากเตรียมต้นกล้วย ฉีกใบตอง ปัก
ดอกไม้ รูป และเทียน จากนั้นนำกระทงไปลอย

กิจกรรมสวนเกษตร 100 ไร่



ในวันที่ 9 ธันวาคม 2565 ถึง 15 มกราคม 2566 คณะครู
นักเรียน และผู้ปกครอง หน่วยฝึกทักษะอาชีพและการดำเนินชีวิตอิสระ
ศูนย์การศึกษาพิเศษ มหาวิทยาลัยราชภัฏนครราชสีมา รวมนิทรรศการ
สวนเกษตร 100 ไร่ กับงานมหัศจรรย์ 100 ไร่ 100 ปีมหาวิทยาลัย
ราชภัฏนครราชสีมา อาทิ สมุด DIY ลายเพ้นท์แก้วเซรามิค แชนวิช
เกาหลี่ ต้นแคคตัส และปุ๋ยไล่เดือน

กิจกรรมส่งท้ายปีเก่า ต้อนรับปีใหม่



ในวันที่ 27 ธันวาคม 2565 คณะครู นักศึกษาประสบการณ์วิชาชีพ
ครู และนักเรียน ได้จัดกิจกรรมเฉลิมฉลองวันส่งท้ายปีเก่าต้อนรับปีใหม่
โดยมีกิจกรรมแลกของขวัญ และมอบของขวัญให้กัน เล่นเกมเก้าอี้
ดนตรี รับ-ส่งลูกบอล ร้อง-เต้นตามจังหวะเพลง

One Day Camp ณ สวนสัตว์นครราชสีมา



ในวันที่ 5 มกราคม 2566 คณะครู นักศึกษาฝึกประสบการณ์ วิชาชีพรู และนักเรียน ได้จัดกิจกรรม One Day Camp ณ สวนสัตว์ นครราชสีมา โดยกิจกรรมเน้นการเปิดประสบการณ์ในสถานที่ใหม่ๆ และ เชื่อมโยงกับผู้คน สัตว์ และธรรมชาติ

กิจกรรมนิทรรศการวันคนพิการสากล



ในวันที่ 20 มกราคม 2566 ทางสำนักงานพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์ จังหวัดนครราชสีมา จัดงานวันคนพิการสากล ประจำปี 2565 ณ ห้องประชุม korat Hall 1 ชั้น 4 ศูนย์การค้า เซ็นทรัลโคราช คณะครู นักศึกษาฝึกประสบการณ์วิชาชีพครู และนักเรียนร่วมจัดนิทรรศการ การประกอบแซนด์วิชห่มผ้าให้กับผู้เข้าร่วมงาน และจัดแสดงสินค้า อาทิ สมุด DIY ลายพิมพ์แก้วเซรามิค ต้นแคคตัส และปุ๋ยไล่เดือน

กิจกรรมภาคฤดูร้อน



ด้วยหน่วยฝึกทักษะอาชีพและการดำรงชีวิตอิสระ (DSC) มีนักเรียนเข้ารับบริการ 10 คน และผู้ปกครองมีความประสงค์ให้บุตรหลานเข้ารับบริการในช่วงปิดภาคเรียน เป็นจำนวน 3 คน โดยมีการจัดการเรียนการสอนตามศักยภาพผู้เรียน เน้นการช่วยเหลือตนเอง การจัดการอารมณ์ และใช้ชีวิตในวิถีแบบบ้าน การทำงานบ้าน งานครัว และงานสวน



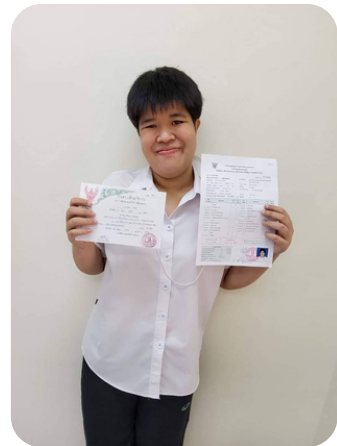
**กิจกรรมพัฒนา
ชุมชนและสังคม**

ศูนย์บริการออกทัศนิก จังหวัดนครราชสีมา



ด้วยศูนย์บริการออกทัศนิกจังหวัดนครราชสีมา ให้บริการ คำปรึกษา และให้ความช่วยเหลือเกี่ยวกับการขอใช้สิทธิประโยชน์แก่คนพิการ ให้ความช่วยเหลือการฟื้นฟูศักยภาพ การดำรงชีวิต สำหรับบุคคลที่มีความต้องการพิเศษ จึงเชิญคณะครู นางสาวพัชรารัตน์ เมืองหงษ์ และนางสาวสุวิมล ช่งทอง เป็นผู้ประเมินศักยภาพและจัดทำแผนพัฒนาศักยภาพคนพิการรายบุคคล และนายอริวรรณ รัตนประยูร เป็นผู้ช่วยประเมินศักยภาพและจัดทำแผนพัฒนาศักยภาพคนพิการรายบุคคล ตลอดทั้งปีการศึกษา 2565

ประชุมผู้ปกครองประจำปี 2565



ด้วยศูนย์การศึกษาพิเศษ มหาวิทยาลัยราชภัฏนครราชสีมา ได้ประชุมผู้ปกครองประจำปี 2565 ในวันที่ 16 พฤษภาคม 2565 ณ บ้านสวนแสนดี ศูนย์วิจัยทางการเกษตร 100 ไร่ โดย ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.วาระดี ชาญวิรัตน์ ผู้อำนวยการศูนย์การศึกษา พิเศษ เป็นผู้เปิดงาน แลกเปลี่ยนเรียนรู้ และกำลังใจผู้ปกครองในการดูแล ลูกหลานที่มีความต้องการพิเศษ จำนวน 10 ครอบครัว

**กิจกรรมพัฒนา
นักศึกษาโปรแกรม
การศึกษาพิเศษ**

โครงการสร้างครูของราชา นักศึกษาการศึกษาพิเศษชั้นปีที่ 2



ด้วยโปรแกรมการศึกษาพิเศษ มหาวิทยาลัยราชภัฏนครราชสีมา ได้จัดโครงการสร้างครูของราชา ให้แก่นักศึกษาโปรแกรมการศึกษาพิเศษปีที่ 2 ในวันที่ 7 กรกฎาคม 2565 ณ บ้านสวนแสนดี ศูนย์วิจัยทางการเกษตร 100 ไร่ ซึ่งคณะครู และนักศึกษาฝึกประสบการณ์วิชาชีพครู ร่วมจัดกิจกรรมตั้งแต่เริ่มต้นวัน จัดดอกไม้ ฟังนิทาน และระบายสี





**กิจกรรม
เชื่อมโยงหน่วยงาน**

ศูนย์การศึกษาพิเศษเขต 6 จังหวัดลพบุรี



ในวันที่ 18 พฤศจิกายน 2565 คณะครู นักเรียน และผู้ปกครอง ศูนย์การศึกษาพิเศษ เขต 6 จังหวัดลพบุรี มาเยี่ยมชม และแลกเปลี่ยนการดูแลนักเรียนที่มีความต้องการพิเศษ ณ บ้านสวนแสนดี ศูนย์วิจัยทางการเกษตร 100 ไร่



กิจกรรมพัฒนาครู

วิทยากร



คุณครูพัชราวดี เมืองหงษ์ เป็นวิทยากรให้ความรู้เรื่อง การมัดย้อมด้วยสีพาสเทล โครงการอบรมเชิงปฏิบัติการทักษะการเพิ่มช่องทางในการประกอบ อาชีพอิสระสำหรับผู้พิการและผู้ดูแลคนพิการ ของกองทุนส่งเสริมและพัฒนาคุณภาพชีวิตคนพิการ ในวันที่ 5 สิงหาคม 2565 ณ บ้านสวนแสนดี ศูนย์วิจัยทางการเกษตร 100 ไร่





คุณครูสุวิมล ชังทอง เป็นวิทยากรให้ความรู้ความเข้าใจเกี่ยวกับเด็ก
ออทิสติก ในการอบรมอาสาสมัครพัฒนาสังคมและความมั่นคงของ
มนุษย์ เชี่ยวชาญด้านคนพิการ ของกองทุนส่งเสริมและพัฒนาคุณภาพ
ชีวิตคนพิการ ในวันที่ 27 เมษายน 2565 ณ โรงแรมโคราชโฮเทล
ตำบลในเมือง อำเภอเมือง จังหวัดนครราชสีมา



ในวันที่ 22 กรกฎาคม 2565 ได้ให้ความรู้เรื่อง การทำแซนวิชและ
นมสตอว์เบอร์รี่ โครงการอบรมเชิงปฏิบัติการทักษะการเพิ่มช่องทางใน
การประกอบ อาชีพอิสระสำหรับผู้พิการและผู้ดูแลคนพิการ ของกองทุน
ส่งเสริมและพัฒนาคุณภาพชีวิตคนพิการ ณ บ้านสวนแสนดี ศูนย์วิจัย
ทางการเกษตร 100 ไร่



ในวันที่ 11 มีนาคม 2566 ได้ให้ความรู้เรื่อง การทำเครื่องดื่มเพื่อ
สุขภาพ โครงการพัฒนาสมรรถนะ และศักยภาพนักศึกษาพิการ ทักษะ
ด้านความรู้ (Hard Skill) ทักษะด้านสังคม (Soft Skill) ของกระทรวง
การอุดมศึกษา วิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม และมหาวิทยาลัย
เทคโนโลยีสุรนารี



คุณครูอริวรรณ รัตนประยูร เป็นวิทยากรให้ความรู้เรื่อง การ เลี้ยงไส้เดือน โครงการอบรมเชิงปฏิบัติการทักษะการเพิ่มช่องทางใน การประกอบ อาชีพอิสระสำหรับผู้พิการและผู้ดูแลคนพิการ ของกองทุนส่งเสริมและพัฒนาคุณภาพชีวิตคนพิการ ในวันที่ 24 มิถุนายน 2565 ณ บ้านสวนแสนดี ศูนย์วิจัยทางการเกษตร 100 ไร่



ในวันที่ 3 กุมภาพันธ์ 2566 ได้ให้ความรู้เรื่อง การปลูกผักยก แคร่ โครงการอบรมเชิงปฏิบัติการสำหรับผู้ที่มีความต้องการพิเศษ และผู้ดูแลคนพิการ ของกองทุนส่งเสริมและพัฒนาคุณภาพชีวิตคน พิการ ณ บ้านสวนแสนดี ศูนย์วิจัยทางการเกษตร 100 ไร่

อบรม



ในวันที่ 16-19 มิถุนายน 2565 คุณครูสุวิมล ชังกอง ได้เพิ่มความรู้ในโครงการอบรมอบบป่า (Forest Bathing) เพื่อรำลึกถึงความเชื่อมโยงระหว่างกัน และเพื่อฟื้นคืนสายสัมพันธ์ระหว่างเราและธรรมชาติ จากการชวนกันมาถอดรองเท้าสัมผัสพื้นดิน ผ่อนคลายกับสายน้ำ ณ สวนลมหายใจอันสงบ (Garden of tranquility) ตำบลคู่งกระถิน อำเภอเมือง จังหวัดราชบุรี และหลังจากอบรมแล้ว ได้จัดโครงการศิลปะปั้นใน ดูแลใจครู และผู้ดูแลเด็ก "ดูแลใจตัวเอง เพื่อดูแลเด็ก" ในวันที่ 8 ตุลาคม 2565 ณ บ้านสวนแสนดี ศูนย์วิจัยทางการเกษตร 100 ไร่



อบรม



ในวันที่ 6-7 กันยายน 2565 คุณครูสุวิมล ชังทอง, คุณครู อธิวรรณ์ รัตประยูร และนักศึกษาฝึกประสบการณ์วิชาชีพครู 1 คน ได้เพิ่มความรู้ในโครงการส่งเสริมผู้ประกอบการใหม่ เพื่อส่งเสริมการพัฒนาศักยภาพให้กับประชาชนผู้ประกอบการธุรกิจที่ต้องการพัฒนาเรื่องการตลาดออนไลน์ การสร้างโอกาสขยายธุรกิจในอนาคต และการสร้างงานสร้างรายได้ผ่านการทำตลาดออนไลน์ ขององค์การบริหารส่วนจังหวัด อุบลราชธานี โรงแรมเดอะริส ตำบลในเมือง อำเภอเมือง จังหวัดนครราชสีมา และหลังจากอบรมแล้ว ได้กลับมาดูแล ประชาสัมพันธ์ ให้ข้อมูลข่าวสารใน facebook Fanpage บ้านสวนแสนดี และ DSC Coffee และขายสินค้าตามนิทรรศการของหน่วยงานในจังหวัดนครราชสีมา



อบรม



ในวันที่ 25-27 พฤศจิกายน 2565 อาจารย์ ดร.สิริลักษณ์
โปร่งสันเทียะ, คุณครูพัชราวดี เมืองหงษ์, คุณครูสุวิมล ชังทอง และ
เจ้าหน้าที่ธุรการ ได้เพิ่มความรู้เกี่ยวกับผ้าพิมพ์ลายด้วยใบไม้ (Eco
print) ณ ไร่อิงเอย อำเภอร่องกวาง จังหวัดแพร่ และหลังจากอบรม
แล้ว ได้จัดทำผ้ามอบให้แก่คณาจารย์ศูนย์การศึกษาพิเศษ จำนวน 9
ท่าน และขายในนิทรรศการเกษตร 100 ไร่





บ้านสวนแสนดี 100ไร่ มหาวิทยาลัยราชภัฏนครราชสีมา
ต.ไชยมงคล อ.เมือง จ.นครราชสีมา 30000
✉ nicegardenhouse.dsc@gmail.com
☎ 097-3415098